

delimano[®] joy

CHOPPER



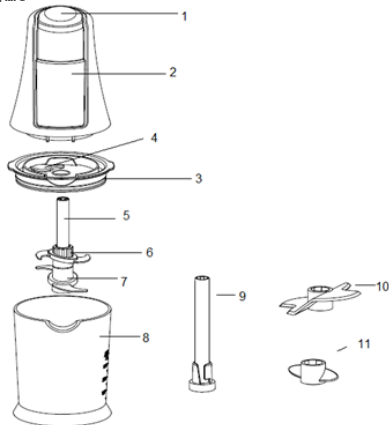
USER MANUAL

Model No.: FJ100

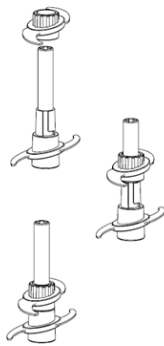
(EN) PICTURES	2	HU.....	9	PL.....	17
EN.....	2	KS.....	10	RO.....	18
AL.....	3	KZ.....	11	RS.....	18
BIH.....	4	LT.....	12	RU.....	19
BG.....	4	LV.....	13	SI.....	21
CZ.....	6	MD.....	14	SK.....	21
EE.....	7	ME.....	15	UA.....	22
HR.....	8	MK.....	16	EXPLANATION OF THE MARKING.....	23

(EN) PICTURES / (AL) FOTOGRAFIN / (BIH) SLIKE / (BG) ИЛЮСТРАЦИИ / (CZ) OBRÁZKY / (EE) JOONISED / (HR) SLIKE / (HU) KÉPEK / (KS) FOTOGRAFIN / (KZ) СУПЕТ / (LT) PAVEIKSLIAUKAI / (LV) ATTĒLI / (MD) IMAGINI / (ME) SLIKE / (MK) СЛИКИ / (PL) RYSUNKI / (RO) IMAGINI / (RS) SLIKE / (RU) РИСУНКИ / (SI) SLIKE / (SK) OBRÁZKY / (UA) МАЛЮНК

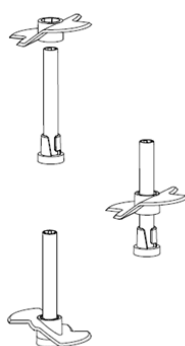
Pic. 1



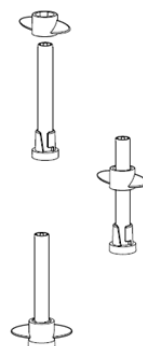
Pic. 2



Pic. 3



Pic. 4



EN

Delimano brings innovative range of great quality kitchenware that is designed to provide healthy, tasty and enjoyable cooking experience (preparation, cooking and consumption of food), encouraging passion for cooking and entertaining no matter the level of cooking skills. Cook. Celebrate. Every day. All Delimano products are perceived very valuable, so counterfeiters really like to copy us and thus abuse customers by worse quality with no warranty and service. Please, report any copied, counterfeited, similar product or unauthorised distributor to brand.protection@studio-moderna.com in order to help us fighting against illegal counterfeiters.

Delimano Joy Chopper – User Manual: Please read this manual thoroughly before using and save it for future reference.

WARNINGS

1. Do not exceed max level (indicated on the bowl) with food/liquid quantity.
2. Before use, place the product on hard, flat, stable and dry surface
3. Do not open the appliance until blades stop rotating.
4. The appliance and/or attached motor unit cannot be used for other than intended use.
5. Unplug from the outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool down before assembling or disassembling, as well as before cleaning the appliance.
6. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch a hot surface.
7. Do not place the appliance on or near a hot gas or on a heated oven, or electric burner.
8. This appliance should never operate empty, because such action could result in appliance failure and/or injuries to the user.
9. Keep hands and utensils away from the cutting blade while chopping food to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the appliance. A scraper may be used but only when the appliance is not running and is unplugged from the power outlet.
10. To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs, or motor unit in water or other liquids.
11. This device can be used by children aged from 8 years and above as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the device in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the device. Cleaning and user maintenance should not be done by children unless they are older than 8 and supervised.
12. Risk of injury from rotating blades! Avoid contacting with any moving parts. Keep hands, clothing, as well as utensils away from chopping blades during operation to reduce the risk of injury to persons, and/or damage to the appliance.
13. The use of attachments not recommended or sold by manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
14. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner, return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
15. Be sure motor unit, bowl cover and blades are locked securely in place before operating appliance.
16. If the supply cord is damaged, it must be replaced immediately by authorized and qualified person only.
17. Do not attempt any modification or repair by yourself and ensure that any repair is conducted only by appropriately qualified technician.
18. Device is intended for household use only. Do not use it outdoors.
19. Please wash thoroughly before first use. Slight odors are possible at beginning of usage until device reaches its stability.
20. Although the device has been checked its usage and consequences are strictly user responsibility.

2) Parts

The Delimano Joy Chopper contains the following parts for following functions:

Pic. 1 (see: PICTURES, Pic. 1)				
1. Power button	4. cup flap	7. blade attachment	10. whisk	
2. main body	5. blades shaft	8. cup	11. stirrer	
3. cup cover	6. top blade	9. whisk and stirrer shaft		

3) Before first use

Before using this appliance for the first time, wash the cup and blade assembly in soapy water or in dishwasher and dry thoroughly. Wipe off the main body with a damp cloth and dry. Do not immerse the main body into water or any other liquid.

4) Usage

Place the processor cup on a clean, dry, flat surface. Holding the chopping blade by the shaft carefully place it over the spindle pin inside the processing cup. Carefully spin the blade to make sure that it has inserted properly. Place the food ingredients into the bowl. Place the cup cover on the bowl. CAUTION: DO NOT operate without the cup cover in place. Place the power head on top of the splashguard making sure that it is securely in place. To start the appliance, plug the power cord into the electrical outlet. While holding the power head, press down on the power button located on top of the main body in short intervals. Hold the cup while pulsing the power button to ensure the unit stays in place. NOTE: DO NOT operate the appliance continuously for more than 15 seconds at a time. Be careful not to over process. For coarsely chopped foods, use repeated short pulsing action until the desired consistency is reached. To stop the appliance, remove your fingers from the on/off button in short pulses. For best results, press the on/off button on top. Make sure that the blades have stopped completely before removing the main body. Remove the blade assembly by its shaft before you empty the contents of the processing cup. Place the cup cover on top of the processing cup and close the cup flap top. NOTE: You must open the cup flap and move it to locking area before any further use of the device. Repeat the same procedure with whisking or stirring attachment. The whisking attachment is recommended for whisking the cream. The stirring attachment is recommended for stirring sauces, cocktails, dips etc.

5) Attachments changing

- pick an attachment of your choice and assemble it:

a) Blades (please see Pictures, Pic. 2):

- slide the top blade on the blades shaft and lock it (counter clockwise) in position

- reverse the process to disassemble

NOTE: Very sharp blades! Use extreme caution to avoid any injury.

b) Whisk (please see Pictures, Pic. 3):

- slide the whisk attachment on the attachments shaft and lock it (counter clockwise) in position

- reverse the process to disassemble

c) Stirrer (please see Pictures, Pic. 4):

- slide the stirrer attachment on the attachments shaft and lock it (counter clockwise) in position

- reverse the process to disassemble

6) Cleaning

Always disconnect the appliance from the power outlet before cleaning.

Wash the cup, blade assembly immediately after use either with warm/soapy water or in the dishwasher. Wipe off the main body with a damp cloth - do not immerse in water.

NOTE: Do not use chemical, steel, wooden or abrasive cleaners to clean the unit to prevent the gloss loss or/and any other damage.



Falemendit për zgjedhjen e produktëve Delimano! Delimano sjell një varg të ite në të enëve të gatimit të një cilësie të madhe dhe janë projektuar për të siguruar një eksperiencë të shëndetshme, të shijshme dhe të kënaqshme gatimi (përgatitjen, gatimin dhe konsumin e ushqimit), duke inkurajuar pasion dhe kënaqesinë për gatim pa marrë parasysh nivelin e aftësisë të gatimit. Gatoni. Festoni. Çdo ditë. Të gjitha produktet delimano janë shumë të kërkueshme dhe për këtë arsye fjalëkalitoret parapëlqejnë në na konjone produktet tona dhe të abuzojnë me klientet me këte gjë. Ju lutem raportoni çdo falsifikim tek brand.protection@studio-moderna.com me menyje që të na ndihmoni të luftojmë kundër falsifikatorëve.

Delimano Joy Chopper – Manual përdorimit: Ju lutem lexoni këtë manual tërësisht para përdorimit dhe ruajeni atë për referencë në të ardhmen.

PARALAJMËRIME

- Për të shmangur rezikun e goditjes elektrike ose zjarit, ju lutem mos e përdorni kordonin e energjisë elektrike në menyje të ndryshme nga çfare është projektuar.
- Përdorni vetëm dorezat dhe kapset e pajisjes.
- Përtu mbrojtur kundër goditjes elektrike, mos e zhytni kordonin, spinen, ose bazën e pajisjes në ujë ose lëng të ftohtë.
- Kjo pajisje mund të përdoret nga femijet të moshës 8 vjeç e sipër, si dhe nga personat me aftësi të reduktuara psikike, shqisore ose mendore ose mungese të përvojës dhe njohurive në çfate se ata kanë qenë në mbikëqyrje ose udhëzoheshin për përdorimin e pajisjes në menyje të sigurt dhe të kuptojnë rreziqet e përfshira. Femijet nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastroimi dhe mirëmbajtja nuk duhet të bëhet nga femijet, vetëm nëse ata janë më të vjetër se 8 dhe të mbikëqyrur.
- Femijet duhet të mbikëqyren për të siguruar që ata nuk luajnë me pajisjen.
- Njësia duhet të stakohet nga priza kur nuk është në përdorim dhe para pastroimit.
- Lejo njësi të ftohet plotësisht para se ta pastroini apo në magazinim.
- Mos punoni me një kablo të dëmtuar apo spine, ose në gjendje avarie. Nëse kordoni i saj kryesor është i dëmtuar, ai duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, agjenti më i afërt i shërbimit ose një person i kualifikuar.
- Mos lejoni që kuzmë të bjerë mbi buzë të tavolinës ose ndonjë sipërfaqe të rrehtë.
- Mos e vendosni në ose pranë një gazi të rrehtë apo ndezës elektrike, ose në një furnë të rrehtë.
- Mos e përdorni pajisjen për tjetër pos destimimit të saj.
- Kavanozi është e lënë për tu dëmtuar, të trajtohet me kujdes.
- Kavanozi nuk duhet futur i plotë me ujë apo lëng në frigorifer për të shmangur plasatijet.
- Përdorimi i shtojcave nuk rekomandohet nga prodhuesi pasi mund të shkaktojnë zjarr, goditje elektrike ose lëndime.
- Përdorimi pajisjen në një sipërfaqe të sheshtë dhe të qëndrueshme.
- Kjo pajisje është parashikuar për përdorim të brendshëm vetëm.
- Nëse kordoni është i dëmtuar, ai duhet të zëvendësohet, por vetëm nga një person i autorizuar dhe i kualifikuar.
- Mos u përqipni të beni ndonjë riparim vete dhe për siguroni se çdo riparim kryhet vetëm nga tekniku në mënyrë të përshtatshme e të kualifikuar.
- Kjo pajisje është parashikuar vetëm për përdorim shtëpiak.
- Edhe pse pajisja është kontrolluar përdorimi i saj dhe pasojat janë rreptësisht përgjegjësi e përdoruesit.

2) Pjesët

Delimano Joy Chopper përbëhet të pjesët e mëposhtime:

Foto. 1 (shih: Piktura, Foto. 1)					
1. Butoni i ndezjes	4. Pjesë e kupës	7. Shtojcë thike	10. Fshirëse e vogël		
2. Trupi kryesor	5. Boshth thike	8. Kupë	11. Perzters		
3. Kapak fikshtani	6. Pjesë thike	9. Trazues			

3) Para përdorimit të parë

Para se të përdorni këtë pajisje për herë të parë, lani kupën dhe tehun në ujë me sapun ose në pjatlarëse dhe thaheni plotësisht. Fshini trupin kryesor me një leckë të lagur dhe të thatë. Mos e zhytni trupin kryesor në ujë ose ndonjë lëng të ftohtë.

4) Përdorimi

Vendi filhanin procesor në një sipërfaqe të pastër të thatë. Dule mbajtur treshin gëres nga boshth me kujdes vendosni mbi pinin brenda kupës së përpunimit. Kujdes që tehu të jete futur si duhet. Vendosni përberësit e ushqimit në tas. Vendos kapakun e filhanit në tas. RUIDES: MOS punoni pa kapakun e filhanit. Vendos kokën e mjes në krye të pajisjes dhe sigurohuni se ajo është fiksuar si duhet. Për të ndezur pajisjen, vendosni kordonin elektrik në pritë elektrike. Ndërsa mbajnë kokën e energjisë, shtyri poshtë në butonin e energjisë të vendosur në krye të trupit kryesor me intervale të shkurtër. Mëni kupën duke pulsuar butonin e mjes për të siguruar që njësia qëndron në vend. SHËNIM: Mos e përdorni pajisjen në mënyrë të vazhdueshme për më shumë se 15 sekonda. Kini kujdes të mos mbingatoni procesin. Për ushqime të copëtuara intensisht, përdorni në menyje të përsëritur veprimin short pulsing deri në sasinë e dëshiruar. Për të ndaluar pajisjen, hiqni gishtat nga on / off butoni. Për rezultate më të mira, shtyri në / off butonin në pulse të shkurtër. Sigurohuni që thikat kanë ndaluar plotësisht para se të hiqni trupin kryesor. Hiq tehun e montuar para se të zbrazi përmbajtjen e kupës së përpunimit. Vendi mbuluar filhan mbi krye të kupës së përpunimit dhe të mbyllë kupën panik për të ruajtur. SHËNIM: Ju duhet të hapë kupën panik dhe të lëvizni atë në zonën dooking para çdo përdorim të mëtejshëm të pajisjes. Përsëriteni të njëjten procedurë me whisking ose një shtojcë. Lidhja whisking rekomandohet për whisking krem. Lidhja njëjtë është e rekomanduar për rotje salcat, kokteje, ulet etj

5) Attachments ndryshim

- marr një shtojcë të chioze tuaj dhe të mbledhë atë:

a) Blades (ju lutem shihni fotot, Pic.2):

- rreshtojte teh lartë në boshth Blades dhe të bllokoi atë (counter clockwise) në pozitë

6) pastroimi

Gjithmonë shkëputni pajisjen nga priza të energjisë para pastroimit.

Lahen kupën, ku vendi tëh menjëherë pas përdorimit ose me ujë të ngrohtë / sapun ose në pjatlarëse. Fshij ofr trupin kryesor me një leckë të lagur - mos e zhyt në ujë.

SHËNIM: Mos përdorni kimike, çeliku, druri apo pastues gëmyes për të pastuar njësi për të parandaluar humbjen shkëlqim ose / dhe ndonjë dëm tjetër.

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!